

M. Nowlan: Pourquoi attendre le printemps?

M. Graftey: Monsieur l'Orateur, puis-je poser une question supplémentaire au premier ministre? A-t-on décidé de prendre au moins une mesure et de la soumettre à la Chambre? Si oui, sera-t-elle présentée dès la semaine prochaine, selon les priorités établies par le gouvernement? D'autre part, le premier ministre demandera-t-il à ses ministres, en raison de l'urgence donnée aux questions économiques dans le discours du trône, de présenter ce bill à la Chambre afin que nous puissions en discuter dès la semaine prochaine?

Des voix: Bravo!

• (1130)

Le très hon. P. E. Trudeau (premier ministre): Oui, monsieur l'Orateur. Monsieur le député verra certaines mesures inscrites au *Feuilleton* et l'ordre de priorité que le gouvernement leur a assigné. Il serait intéressant que le Parti conservateur décide de ses propres priorités. Il est difficile...

Une voix: Nous avons établi les nôtres.

Le très hon. M. Trudeau: ... à en juger aux questions de ce matin, de savoir...

M. Nowlan: Notre première priorité est de nous débarrasser de vous.

Des voix: Bravo!

Des voix: Oh, oh!

M. l'Orateur: A l'ordre. J'aimerais que nous n'entamions pas de débat.

LA HAUSSE DE L'ALIMENTATION—LA PUBLICATION DES PRIX VERSÉS AUX CULTIVATEURS

M. S. J. Korchinski (Mackenzie): Monsieur l'Orateur, j'aimerais poser une question supplémentaire au premier ministre. Le gouvernement a-t-il envisagé de publier, peut-être mensuellement, un document indiquant l'augmentation du prix qu'en reçoit le producteur, pour montrer que ce dernier n'est pas en faute?

Le très hon. P. E. Trudeau (premier ministre): Monsieur l'Orateur, le bureau de la statistique publie un document à ce sujet. Je ne sais pas si on y trouve des détails particuliers...

Une voix: Nous ne connaissons pas cette publication.

Le très hon. M. Trudeau: Au contraire, monsieur l'Orateur, ces documents sont publics. Il y en a un qui est sorti ce matin et je suis sûr que certains collègues du député y puisent la matière de leurs questions.

M. Korchinski: Monsieur l'Orateur, le premier ministre trouve-t-il que les renseignements fournis au public s'avèrent satisfaisants et qu'ils sont énoncés de façon à faire connaître la vérité plutôt que de blâmer le producteur?

Questions orales

M. l'Orateur: A l'ordre, s'il vous plaît. Le député demande une opinion. La présidence donne maintenant la parole au député de Prince Edward-Hastings pour une question supplémentaire.

LA LUTTE CONTRE L'INFLATION ET LE CHÔMAGE—L'EFFICACITÉ DES MESURES PRÉVUES AU BUDGET

L'hon. George Hees (Prince Edward-Hastings): J'ai une question supplémentaire à poser au ministre des Finances, monsieur l'Orateur. Quelle raison a-t-il de croire que les mesures inscrites au budget qu'il vient de préparer pour le présenter très prochainement à la Chambre réussiront mieux à combattre l'inflation et le chômage causé par l'inflation que son budget du 8 mai dernier? Vou-drait-il saisir la première occasion à l'appel des motions de nous l'expliquer? Allez-y!

Mme MacInnis: Monsieur l'Orateur, j'ai une question supplémentaire à poser au premier ministre.

M. l'Orateur: A l'ordre, s'il vous plaît. Je m'excuse auprès de l'honorable représentante mais l'honorable député de Prince Edward-Hastings veut invoquer le Règlement.

L'hon. M. Hees: Monsieur l'Orateur, le ministre se doit de répondre à la Chambre afin que le peuple canadien puisse se préparer à faire face à de nouvelles augmentations de l'inflation et du chômage, comme celles qui avaient suivi le dernier budget, si le nouveau ne doit pas se révéler plus efficace.

Des voix: Bravo!

Des voix: Oh, oh!

M. l'Orateur: A l'ordre.

L'ENQUÊTE DU COMITÉ SPÉCIAL SUR LES PRIX DE L'ALIMENTATION—LA PROTECTION DES ÉCONOMIQUEMENT FAIBLES

Mme Grace MacInnis (Vancouver-Kingsway): Monsieur l'Orateur, j'ai une question supplémentaire pour le premier ministre. S'il veut faire un travail sérieux, le comité d'enquête sur les prix devra y consacrer pas mal de temps; aussi, le gouvernement songerait-il d'ici là à prendre des mesures pour protéger le niveau de vie des personnes et familles à revenu modique contre une plus grande érosion par la hausse des prix?

Le très hon. P. E. Trudeau (premier ministre): Monsieur l'Orateur, le gouvernement a annoncé certaines mesures dans son dernier budget, dont l'augmentation des pensions par l'indexation. En outre, le ministre de la Santé nationale et du Bien-être social a annoncé d'autres mesures hier.

M. l'Orateur: A l'ordre. Nous reviendrons à ces questions supplémentaires dans un instant.

L'hon. M. Hees: Le premier ministre est censé s'adresser à l'Orateur et non pas au sténographe officiel du hansom.

M. l'Orateur: A l'ordre. Pour l'instant, je donne la parole au député de Champlain.